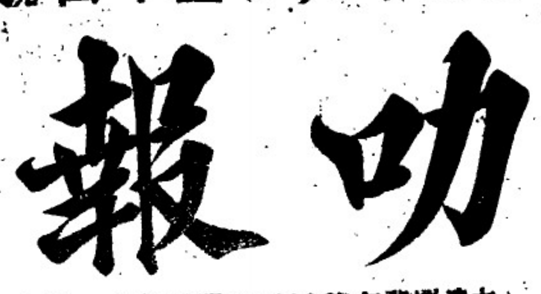
大清光緒二十年

第三千九百五十四號

甲午十二月十二日



（本館開設在舊巴虱口門牌第廿一號）、

本館新聞除禮拜外日出一紙諸君賜閱本報者無論本埠外埠均可函致本館取閱如外埠閱報照加寄費可也除日報照常刊送外復不惜工本從英國採辦釘書裁紙各機器以待與各官商刊印書籍單件並有英國各體活字及各式花邊等延有西人專印工藝甚精所有中國文字均能刊印並有石版印字大小機器均用精工刊印工緻絕倫並延有文士書寫各體文字現由上海購到各種書籍出售其書目另行刊佈所有各項價甚相宜再

本館新登來件原擇其有關世道人心者附登否亦須無擬於入而後始錄其有譏罵成文以及支離舛解者概不登報閱後 諸翁來札向祈自晦只須寫眞姓里而後敢登但來稿登與不登均不能將原稿收回也 本館謹白

新聞報價每月一元零售每張五仙凡告白首日每字一仙次日後每字半錢隔日一出[illegible] 大英一千八百九十五年正月七號禮拜一

中日高明細地圖發售 ○啟者茲本號新由上海寄到中日高三國地理全圖二款均關精緻異常所有道里之遠近經緯之錯綜以及府廳州縣城市山林一一列明此外如鐵路電線河道長城並國界省界等莫不羅列井然瞭若列眉令人一覽而知無煩細索且輕設色令人易於辨別誠有心時務者不能不備之物惟此地圖寄來有限 諸君有欲購買者祈速 惠臨選沽爲盼 本館謹啟

禮函出售 ○啟者本館每屆冬餘卽刊印各式賀歲禮函發售本年所印禮函已有多種均用各色名箋印就精緻絕倫而字隻亦復端楷並無潦草 諸君惠顧移玉 惠臨再有新款禮啟甚多再當陸續呈 教倘 諸君有自撰佳章囑本館代爲刷印者亦從 尊便價甚相宜特此佈聞 本館謹啟

乙未年月份牌發售 ○啟者本館所印乙未年華英月份牌現經告竣所有節氣悉照部頒時憲書詳加較勘晷度無訛且用精工寫印字體端正點畫玲瓏設色鮮明懸之座前殊不俗 諸君惠顧請移 玉至本館面商價甚相宜倘欲躉賣更當格外從廉特此佈聞諸希 惠鑒 本館謹啟

論近日官商之勢合爲一途

佐天子治百姓者官也與下民通百貨者商也掌簿書理錢穀者官也權子母逐錐刀者商也官則有爲於朝不必問家人生產商則爭利於市不必學官樣文章然則官自官商自商尊卑異其分公私異其情烏得而強同之乎乃自世風不古人思寵遇夤緣奔競習爲故常以饋獻爲能以鑽謀爲巧其登進之初既相角以市道矣及將得缺不問地方之利弊何如人情之厚薄何如土俗之奢儉何如而惟私心竊計曰某缺進欵若干金任滿而贏餘又若干金其得金之多者爲美缺金之少者爲苦缺當局者覬缺之肥瘠爲悲愉旁觀者亦即以缺之肥瘠爲榮辱每見人得一優缺必交相賀之賀其多財也否則交相慰之慰其不能滿欲也迨至下車伊始多方搜括百計營求必飽私囊而後已嗚呼此以市儈自處而舉世不從而羞之反從而慕之謂之官而商也誰曰不宜而彼商人者居五都之市求三倍之利皆殖億中乃其本也古之爲商者未嘗不乘堅策肥也未嘗不履絲曳縞也而闤闠之子不得滑搢紳之班駔儈之儔不當厠冠裳之列漢制有籍者不得宦居市者不爲吏所以辨流品分清濁也自捐例一開而碩腹豪商各挾其貲以進身是豈眞有卜式輸邊之意哉不過欲得官而已矣謂一官既得曩者捐輸之欵卽有取償之時也卽有什伯取償之時也是始終一利心也謂之商而官也可今卽二者權衡之而官不過褻國家之名器其爲害也[illegible]官而商惟知顧一己之身家其爲禍也最烈何以言之人同此心孰不願致身通顯爲宗族交遊光寵亦既不能以文章學術擢巍科膺顯秩庸庸碌碌下與齊民齒卽家資富有百萬一黃[illegible]千萬一紫標而仕版未登無以尊其親也銅符未綰無以異於衆也於是本願揚之願入仕宦之場不得謂非有志者之所爲況乎由正途入者其人類多謹守繩墨處事未免過拘而捐納之中何嘗無不羈之品應變之才爲朝廷任保障治[illegible]則雖藉錢神之力以進身而於國事轉有所賴至於封典虛銜雀翎猩頂要祇烺耀於族黨比閭之地輝煌於鄉酒豆肉之閒更無患乎名器之褻矣惟官而商其貽患有不可勝言者出山數載宦橐充然於是開設巨肆以求財存放厚貲以罔利錙銖必較心計彌工此貪夫墨吏之所爲尙無足異所異者負海內重望爲封疆大臣積累至數千萬金不自饜足猶欲操奇計贏與富商巨賈爭什一之利以肥子孫卒至專顓私財不思公義國家大局因而貽誤不可收拾嗚呼其亦不思而已矣吾所謂官而商其害不可勝言者此也他若聯絡要津得攬轉運之權任輕鬆之職利權在握肆意侵吞甚至以濫惡充數致悞戎機其心不堪自問其罪何可勝誅此不足謂之官亦不得爲之商直市井闒無賴之尤耳不圖於印纍纍綬若若中遇之可勝歎哉可勝歎哉泰西各國以商務爲大宗官商聯爲一氣然干涉買賣者不得派作領事官其定制如是是官商究未嘗混爲一也今中國何商非官何官非商宜以何法治之曰非倉猝所能治也幸 皇上厲精圖治他日倘人壽平捐例停止卽多財善賈者自無希榮干寵之堦內外臣工嚴加淘汰而循分供職者不敢爲商賈之行豈非疏通仕路整飭官常之一機會耶

諭旨恭錄 ○十一月初四日奉 旨四川銅梁縣知縣着范德權補授浙江金華縣知縣着陳希賢補授四川南江縣知縣着王殿甲補授甘肅環縣知縣着杜養補授四川秀山縣知縣着趙國泰補授四

東西各國實屬寇讎寇讎貫盈乎寡婦之手而爲中國者當成繼光俞大猷所誅寇患平而貴儀不復再至則日人之狡猾好利在昔固有然也彼之人欲考日本與中國交際與情具在不難擇按而彼西人寬讓日本素非中朝之藩屬嗚呼其亦免於爲日人所愚也哉

諭旨恭錄 ○十一月三十日奉 上諭慶親王奕劻著加恩在西苑門內乘坐二人肩輿欽此○同日奉 上諭慶親王會同總理李鴻藻徐用儀剛毅均着充方略館總裁欽此○同日奉 上諭福祿奏病難遽痊懇請開缺回旗調理一摺奉天地方緊要府尹責任綦重福祿着賞假一個月即赴新任毋庸開缺欽此○同日奉 上諭前據御史恩溥奏參都察院左副都御史奕年把持專擅各節當派徐桐榮祿確查茲據查明覆奏奕年被參把持等情故亂黑白及與司坊官耳語等均無實據惟於驗給筆帖式巨款未免太屬瓶涉資格在後之人致屬員聯呈中斷難無瞻徇情事究屬辦理失當亦有不合奕年着交部議處餘依議該部知道欽此

英俄電音 ○初八日英京發來電報云俄京風傳俄國現在欲將巴馬之事速行妥議所議各節俄國甚願將就而成今俄已允將芝打剌大路及鄂那羅堡大路讓於英國云

俄國電音 ○初八日英京發來電報云現在俄廷業已委員起程前往非洲之亞奧尼亞部會晤其王及附近該部落會該員並將帶各物甚多欲往俄送與王以爲贄禮云

英京來信 ○昨接英京來信云駐埃利士之斐尼安黨人現在又有變動之處是以英皇特將羽林禁旅暨營添增藉以備其不測云來信又言英俄兩國邦交現更日形親密是以法人於此頗覺懊悔蓋以俄國一親於英則其與法交情必至漸形冷落然則法國將成孤立故不得不深切傍徨也

給還門稅 ○本埠工部局定例凡華人門稅均以半年繳納上期一次而此半年內若無人稅居其屋即將所納之稅給回今經該局送到告白一紙言西去歲下半年所償門稅之事至其詳細已備列於其告白之中覽之便知一切也

贖狀可稽 ○昨報法稅司蔡力妻女前被黨人所擄今已備款贖回一事茲接續信得悉此次取贖之項計共費洋九萬元之數云

迭獲勝仗 ○中報云現接天津專訪軍事之友人來函云聶功庭軍門在分水嶺迭與倭人交戰力遏寇鋒使不得闖入陪京重地初十十一兩日連獲勝仗此係確信也想留心時事閱此捷音當爲之忭喜不已按分水嶺在大高嶺小高嶺之右台併誌之

倭兵大創 ○前報紀山海關附近大獲勝仗云云茲接烟臺專探軍務之友人來函所言更爲詳盡爰再錄之不敢厭其複焉據云日人自得旅順後即分兵會合岫巖寬甸等處日兵撲犯鳳凰城距城僅六十里此處係程宋二軍門駐紮密定奇計知日兵將至假旅息鼓設伏以待日兵猥奔豕突而至不虞我軍之設伏也既入險要伏兵四起驚慌之餘槍炮雖施我軍勝隊乘機滾入短兵相接日兵被砍者紛紛倒地不啻狂風振籜又有駐守摩天嶺之聶統領[illegible]軍抄襲後路倭兵大受懲創約共殲斃一萬六七千人於日兵幾敗之餘又復乘虛襲取海城縣其金州地方由蓋州鎮章軍門後營務處夏統領帶兵固守章軍門自帶諸營馳赴前敵宋帥在後接應宋帥有炮隊千餘名訓練有素發無不中至此與章軍門合擊倭兵甫爲電擊當之悉殲是役也日兵又傷斃數千人是誠可以大快人心觀此情形則昨日呂打來電所云日兵并無動靜一端証於此而益顯知其故矣

大軍殲倭 ○上海西報云去月二十九日牛莊訪事人來電悉 中國擬調大兵兵二十五萬前往東三省剿滅倭軍前數日有日軍五百名潛攻某處小地業爲我軍所據忽然華軍大至將四面圍困水洩不通盡將五百日兵殲盡無一倖脫連日大軍由牛莊馳往東三省者絡繹經過牛莊地面甚形平靜云

擬撤海署 ○京友來信云內廷傳述擬將海軍衙門裁撤其海部所理各事關涉洋務者歸總署辦理關涉軍務者仍歸神機營辦理款項餉需分別歸戶部神機營各司所事在署人員書手等各回原處當差以節靡費而歸劃一然尚未見綸音下逮也

俄國商務 ○頃閱俄國商務報章云計自西歷去年正月起至七月止俄國出口貨物共值羅卜銀三百六十五兆四十四萬枚而上年同時出口貨物值銀二百八十四兆六十萬八千羅卜本年七閏月內入口貨物值銀二百八十五兆十九萬二千羅卜而去年同時則值銀二百三十七兆五十七萬羅卜而已

覈跡分明 ○大連灣金旅三處之失守人皆歸咎守將之不得其人茲聞宋宮保來電查明金州一役與日軍鏖戰者僅正定鎮徐見農總戎一人總戎以二千餘人當數萬之賊殲斃甚多金州百姓同聲讚歎謂此番如有他將亦似徐總戎者金州斷不致失守云云泉口變稱宋宮保極爲嘉賞且見其身被數槍血透衣襟猶能精神勃發到底勿懈洵爲近今不可多得之將遂畀以趙小川所部之懷字潰勇備秩秋所部之成字潰勇邊前所有五營共成十營以收指臂之效至擁兵坐視之趙小川官名懷業現已請旨革職拿問他如龔魯卿觀察等由山東巡撫查明入奏分別參辦從此覈跡分明人心胥服國事不大可爲哉

時症流行 ○東莞恩投一事已叠前報茲閱香港西報云近據傳教人報說東莞地面現有時症流行附近遠理士教堂之處有一家

投札須知 ○查來稿外間來札或藉楷墨以攄其懷抱或覵時事而發爲崩評此類甚多其更有一種實係無謂者如在本埠所投本館則以一介賚投亦得乃投函者偏又不交本館而送至郵信局中代爲轉達試推其故諒由不欲人知其作函之人名姓不知若論時事又何畏人之知若其自隱姓名則反負違報館之章雖有佳文亦斷不爲之餘入倘必欲郵局轉遞則請黏貼二占之蓋印本館方能收接因郵局今已改章即在叻地代遞書函亦須至三占書費也此佈

本館謹啓

貨艙出稅 ○啟者本行向有第一號貨艙數間坐落丹戎加東地方現欲出稅與人賃艙用以貯置火油及火柴等貨最爲合宜倘諸君有欲稅此貨艙者請至本行面商便得至於艙稅一節務期格外從廉此佈

英一千八百九十四年六月二十號 葉實得洋行謹啓

紅首姑仔嘜蘭地酒出售

啟者本行所售首仔標蘭地酒馳名已久乃在歐洲名家所製自一千八百一十九年相傳至今已閱七十餘年之久而其酒收存之數十年方肯出而沽賣故其熱氣概已全消所以諸君沽飲者均深獎譽在歐洲各國之人無不喜歡蓋酒因其氣味濟香遠勝於他酒故也是以本行特辦此酒來叻發售自能得酒味而發凡諸君欲者無惑稱其勢異以此酒與本氣味悉合宜諸君務須細心辨認紅頭姑及以上所列之標頭所有帶來之士拿者只拿可等兩字爲憑庶不至爲彼珠目之混昇所矇盼

Bisquit Dubouché & Co.
COGNAC

大英一千八百九十三年二月十號
不殺呼春卸蘭珍麥洋行謹啟 天

正金號標萬蘭池酒出售

本公司督辦正金號標萬蘭池酒久已馳名叻地等諸均宜用一樣已議定與本坡酒公司包辦以勝等沽凡諸君要賜顧者請至酒公司沽買便得如買載起以便配往外處者仍可至本行沽買至此兩造製之法精妙異常酒味甚濃以之蒸釀者皆爲上等之料倘無偽充之弊此酒若在本坡沽賣甚爲合宜且價亦廉諸翁沽用須爲留心辨明以免魚珠之混現

L. DORVILLE
COGNAC

在市上假冒者甚多以上所有各物如無本行不殺呼春字者概爲假貨幸勿爲之瞞買本行有厚望焉

大英一千八百八十九年十二月三號
不殺呼春卸蘭加珍麥洋行謹啟

出售 象頭標蜜酒

TRADE-MARK

BEHR & CO
SOLE IMPORTERS FOR THE
STRAITS SETTLEMENTS

啟者本公司由歐洲督辦象頭標卑先那啤酒來叻專爲實得力諸仕商所用此酒氣味香醇且能除煩解渴於實得力士地最爲相宜凡合諸君所用特將其標式附列報中俾諸君一覽而知按式購取倘蒙光顧請至舊巴刹街萬興號右鄰本公司細認象首標爲記庶不致誤價極平恃此佈

大英一千八百九十三年元月廿一號
新嘉坡德買公司謹啟

亞耶醫生藥水

AYER'S
Cherry Pectoral
HAS NO EQUAL
FOR THE RAPID CURE OF

Colds, Coughs,
Influenza, and
SORE THROAT.



It will relieve the most distressing cough, soothe the inflamed membrane, loosen the phlegm, and induce refreshing sleep. For the cure of Croup, Whooping Cough, Sore Throat, and all the pulmonary troubles to which the young are so liable, there is no other remedy so effective as

Ayer's Cherry Pectoral
HIGHEST AWARDS AT THE
World's Great Expositions.

Made by Dr. J. C. Ayer & Co., Lowell, Mass., U.S.A.

Beware of cheap imitations. The name—Ayer's Cherry Pectoral—is prominent on the wrapper, and is blown in the glass of each of our bottles.

發售[illegible][illegible][illegible][illegible]藥

啟者茲有本[illegible]士所[illegible]之[illegible][illegible][illegible][illegible][illegible][illegible][illegible]研究數年之久始得克成其[illegible]精治各[illegible][illegible][illegible]咳[illegible][illegible][illegible]嗽感受四時之不正氣以及喉[illegible][illegible][illegible]疾失音等症[illegible][illegible]者無不立效[illegible][illegible][illegible]非凡[illegible][illegible]能及此　[illegible]君有[illegible]用[illegible]藥者[illegible]所[illegible][illegible][illegible][illegible][illegible]所[illegible]至本[illegible]生所[illegible]之[illegible][illegible]上瑪[illegible]製有本[illegible]生名字[illegible]包[illegible]本[illegible]有[illegible][illegible][illegible]士之[illegible][illegible]免[illegible]魚珠所[illegible][illegible][illegible][illegible][illegible][illegible]實[illegible]力[illegible][illegible][illegible]託[illegible][illegible][illegible][illegible]務代售　[illegible]君[illegible]用[illegible][illegible][illegible][illegible]務[illegible]實可也此佈

西一千八百九十三年九月廿三號[illegible][illegible][illegible]生[illegible][illegible][illegible]

[illegible][illegible][illegible][illegible][illegible][illegible][illegible][illegible][illegible][illegible][illegible][illegible]行日期

本號輪船往來各埠船期開列如左
在各埠往實叻日期　在實叻往
麻六甲每逢禮拜一五日下午四點
鐘開行　由麻六甲往芙蓉每逢禮
拜二六日中午十一點鐘開行　由
芙蓉往吉隆坡每逢禮拜二六日下
午大[illegible]鐘開行　由各埠回實叻
日　由吉隆坡回芙蓉每逢禮拜一
四日下午四點鐘開行　由芙蓉回
麻六甲每逢禮拜二五日上午十
點鐘開行　由麻六甲回實叻每逢禮
拜二五日下午四點鐘開行　另有
輪船在叻往麻六甲吉[illegible]坡實[illegible]午
每逢禮拜五三點鐘開行特此佈聞
[illegible]源號謹白

鐵[illegible]出售

啟者本行所[illegible]之[illegible]在[illegible]本[illegible][illegible][illegible]已入[illegible][illegible]　[illegible][illegible][illegible]用[illegible]不[illegible][illegible]其妙計此[illegible]之大小共有五[illegible][illegible][illegible][illegible]價有[illegible]廿一百元以上而此[illegible][illegible]為歐洲[illegible]名工師所製極為[illegible][illegible]本[illegible]所有西人[illegible]智人以及[illegible][illegible][illegible]生[illegible][illegible][illegible]敢多向本行[illegible]買以為[illegible][illegible]之用因本行所[illegible]者均用頂上物料[illegible]造而成不惟能壯[illegible][illegible]且[illegible][illegible][illegible][illegible]無論火燒盜劫均保無[illegible][illegible][illegible][illegible]麻莫此[illegible]甚[illegible][illegible]君有欲[illegible]此[illegible]以收藏[illegible]寶可至本行[illegible][illegible]是幸此佈

英一千八百九十年[illegible]月四號

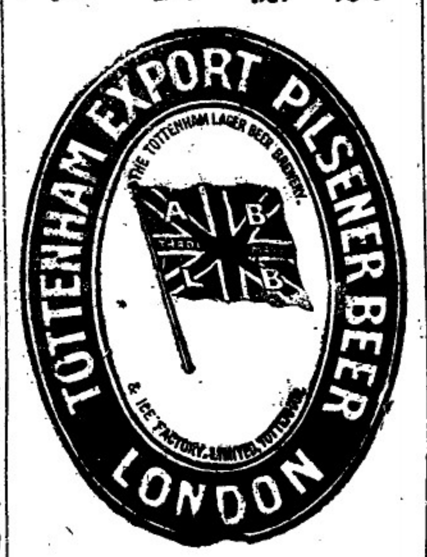
丕殺呼拳公司[illegible]首
加珍目丕殺公司[illegible]啟

寶　　　　　叻
寓苑生吧虱街
CHEW YIT HONG.
福建周一方精醫

保[illegible][illegible][illegible][illegible]出賣
仙[illegible][illegible]治[illegible][illegible]
破[illegible][illegible][illegible]包七日乾痞
眼目科包[illegible]
喉科[illegible][illegible][illegible]
[illegible]冷[illegible]風[illegible]風
法治邪怪病
甜酸尿及下消
[illegible]疾泄[illegible]丸奉送
風水師監洲

大清光緒二十年八月二十日　巳

上　　　　項
旗標蜜酒



啟者本行現承英京[illegible]丁[illegible][illegible][illegible][illegible]酒[illegible]公[illegible][illegible]在本坡為之代[illegible][illegible][illegible]公[illegible]之旗[illegible][illegible][illegible]酒此酒[illegible][illegible]致推究[illegible][illegible]一上[illegible]其性情[illegible][illegible][illegible][illegible]之能令人心[illegible]神怡[illegible][illegible][illegible]中之[illegible][illegible]此酒與[illegible]本公司代[illegible][illegible][illegible][illegible][illegible][illegible][illegible]洋行[illegible]各[illegible]酒之店亦有[illegible]賣若有[illegible][illegible]之[illegible]者[illegible]新[illegible]王[illegible][illegible][illegible]諸[illegible]此佈　聞　　米

英一千八百九十三年[illegible]月十七號

[illegible]娘[illegible]司白[illegible]

[illegible][illegible][illegible][illegible]　[illegible]再[illegible]者[illegible][illegible]告白業已刊有多日乃各埠　[illegible]君函致本館[illegible][illegible][illegible][illegible]前往者仍以一紙空函相示前不錄及若東更有投函本館並不黏貼[illegible]印[illegible]是之故至令倍償信力益多賠累故特再為補白閱者鑒焉

本館再啟

統領水師者振奮爲雄壽丁繼兩痛擊用以關執醜虜之口也

高麗近事 ○高麗東學黨痛宗社之覆亡誓興師而復辟雖明知卵石不敵而猶斬木爲兵揭竿爲旂拚與日人一見高下其忠心耿耿可貫天日卒能奪踞舊日城池焚燬屋宇此事已登前報現聞該黨羽翼甚衆一夫夜呼和者四應現下各處皆紛紛而起踞奪城邑已有數處其勢甚銳果爾則日人雖據守高麗其能安枕無憂哉又聞高廷前擬由日本借款五百萬元一事恐亦未確查日人添兵鎮鮮現已勢窮力竭安有餘力助人況高國在廷諸臣以日人所行不義仇之若不共戴天豈有取僻國求借則日人於高國之衆威之不能恩之不能而欲藉有此土吾未見其可也

北方戰務 ○本月初九日牛庄西友來信言近日各處所來信息紛紛其說實難遽信惟宋祝三軍門現統大兵在蓋州駐守倭軍不得越雷池一步則最確消息也○聞華軍統領於部下兵士不甚約束以致大軍所到之處滋擾難堪宋軍門深知其弊迭出示曉諭有犯必懲至各處兵士如有逃亡至牛庄者即解至蓋州照軍法嚴辦軍士稍爲斂迹○此間洋人寓在本國領事府聚會商議保護一事現經議定倘有變亂即由炮船炮臺護衛西人可無意外之虞(現下牛庄新設醫所一間以便被傷兵士入內調理聞所內各醫生俱係華人當之聞此事乃本處巡道稟明宋軍門矣

獨運巧思 ○倭人犯順稱兵浙省海防倍形嚴密保國寺軍裝製造局督飭工匠昕夕興工異常忙碌撫憲廖穀帥以炮火藥彈之外又有火箭一項亦爲軍中利器遂委驍騎都尉孫君廣源造成式樣呈閱孫君自出心裁面呈穀帥甚爲嘉許即將該樣發局鼓鑄

天家珍賞 ○西曆本月十一號北京教士來信云前日進呈之新約全書中國　皇太后披覽之下大加歎賞并查諭各教士姓名以備賜賚昨聞美國駐京公使田大臣已接總理衙門文來及　皇太后賜賚各物計李提摩太娘娘奕華書館娘娘各賞　御用綵綢貢緞各一疋綵繡手帕各兩匣綵繡物件數種其餘女教士十餘人均賞綸紗一疋手帕一匣已由田大臣轉交北京勞教士按名給發想各女教士祇領之餘必當榮幸無旣也

案詳臬憲 ○粵人李亞九從三層樓窓擲傷前妻陳亞金在逃數月迨至去月廿五日始遭緝獲解送府堂各節前報已備登茲悉此案經府尊提訊數堂至初十日始再訊畢以案情重大判詳臬堂核奪

竊匪繫獄 ○閩人甘某有自置中舡一艘初九夜泊於丹戎隅港面有匪徒二名乘一三板潛入船中竊去洋鎗一枝鐵板一片正欲逃遁適遇巡海之差所見將其拘獲訊其名一爲林施一爲洪甲均係閩籍翌日將案送至府堂府尊訊畢分別示懲首犯林施判禁三閱月之期次犯洪甲判監禁一月以示懲儆

閩女燒斃 ○初九日下午驗屍官就驗女屍一具死者馮姓名曰亮蓮係閩籍人住居丹戎隅地面女年方十七待字金閨初五晚偶爲火水燈墜地致被燒傷醫莫能痊遂致於死此事經已驗明殮葬一時知者莫不爲女悼惜云

命案餘供 ○初十日巡理府提訊傷人致命案一起先是初九日有福清人仰利祿到新巴虱差館報稱以牽車爲業向在打石街第二十七號門牌福和順手車館內居住是日午刻有同籍同居人陳旭杜亮利二人偶因錢債細故與伊弟口角因執伊弟痛毆并從三層樓窓推下跌至重傷一息懨懨命將不保云云即經該館之差偕同寓將陳杜二人執獲一面送傷者至西醫院中調治詎尚未到院即氣絕命旋經該差將屍轉送屍場報請驗今此屍尚未判明因何致死而陳杜二人於初十日已供送至府堂審訊惟尚未經訊畢因命案展至十七日再行覆訊

拿獲假官 ○前日江甯藩署中忽有某甲乘坐肩輿投刺拜會少頃執帖者飛馳而出大呼曰請儀門開處甲穿元色外褂昂然而入胡芸臺方伯接見之下分賓主坐定叙談片刻方伯忽命傳兩首縣未幾陳趙兩明府各齊差役數人携帶刑具入署即將甲帶出見者無不駭異訓詰探知在京供職之某大員弱冠登科知交偏於寰宇現値讀禮家居遂假其名先至泰興縣任少伯明府處拜會明府不知其爲假且以其大員高風素著傾慕方殷故接見時極其歡洽甲又出方伯之信與之閱看明府以方伯丰裁素峻何致將信令渠傳遞本欲此反覺疑信參半遂不便拘且以原函稟詢方伯乃明府之稟甫至而甲亦適來拜謁方伯見面即問之曰曾至泰興任令處否甲神色[illegible]異方伯知其假冒是以立飭兩縣拿問想須援冒充官員之律懲治其罪也

開兵船局 ○金陵來信云倭人犯順徵調紛紛所過地方需備差船不免稽延時日署兩江總督張香帥接得京電飭開官船局預備兵差即轉飭本藩司胡芸臺方伯議定條欵呈由香帥批准隨札委下關保甲分局郭大令其淦就下關開局並飭上元江甯兩縣主爲之協同辦理並以江甯府督率其事大令奉委後即至兩縣會商擇日開辦一切條欵載明凡有兵差先由上游電知兵數多少何日起程下關船局接電後即照民價僱備船隻送至揚州官船局更替開船之先須電知揚州船局揚州船局亦按照民價預備船隻送至清江浦亦設立官局先由揚州電知預備車輛送至山東首站郯城縣交替設或清江浦車輛不敷則飭淮北各州縣協辦以濟急需云

京報照錄　（御史恩溥片）再[illegible]　九[illegible]內官有[illegible]臣入告[illegible]外宜有[illegible]官[illegible]失然言路表率必[illegible]奴才都察道光三十年　文宗顯皇帝諭曰左副都御史文瑞奏陳四事朕詳加披閱所論洲切[illegible]深[illegible]朕懷[illegible]進[illegible]條左都御史[illegible]三習一嚮孫其論尋習之道尚[illegible]切有精深[illegible]為[illegible]政之[illegible]為[illegible]表率文[illegible]進[illegible]朕[illegible]受[illegible]九卿科道[illegible]不[illegible]默長[illegible]負朕諄切求言至意也欽此查臣自祁世長徐致祥[illegible]任[illegible]後風[illegible]至今規[illegible]然[illegible]任左都御史[illegible]年已七旬未忘食[illegible]把持專權巧以私心自用於同[illegible]於有爭之事[illegible]見科道[illegible]者在坐凡於[illegible]已皆司必[illegible]不[illegible]黑白人或不聽必多方措[illegible]復[illegible]京畿御史[illegible]統[illegible]非不知[illegible]又司坊官每月堂[illegible]之[illegible]人各耳[illegible]許久[illegible]授意[illegible]私之事似此[illegible]以[illegible]風[illegible]率尤有[illegible]奴才等在衙門[illegible]銀向由[illegible]道[illegible]致送[illegible]見其單內有加送[illegible]資[illegible]詰之始知其侍[illegible]病故夫以[illegible]官[illegible]結[illegible]長其人之[illegible]已不足[illegible]斂衆資[illegible]其妾[illegible]之流有此[illegible]道御史乎與者受者[illegible]如此更糾何人所[illegible]都御史[illegible]年[illegible]自立予罷斥并飭下都察院堂官將主持和者之御史查取職名從嚴[illegible]以[illegible]堂官存意迴護曲為推脫別[illegible]臣工[illegible]奏[illegible]一併[illegible]以洗[illegible]之玷出自[illegible]伏乞　聖鑒[illegible]　奏

聲明告白　○啟者新加坡得巴虱口門牌四十二號自庚寅年葭月間張明心記　蔡咸亨記　鄧山來記　許望及記　俞騰海記　張如鋘記合夥開張發利號出水及在埠生理治至本年[illegible]店以遭火災暫移在海順街門牌一百三十一號仍然謀作向無異言茲因葉振音記蔡咸亨記許望及記三人志願別業延請　公親葉榮德翁　葉浩然翁　方永福翁三位老爺駕臨秉正調處即於本年十二月初六日截止均將該號貨物賬目家器等[illegible]算明白將發利全盤生理出水及在埠來往賬目概歸張明心記鄧山來記俞騰海記張如鋘記管理所有葉振音記蔡咸亨記許望及記名下應得本利銀額併許望及抽花紅得利一概即日當　公親台前如數交訖將發利號部內退股人名字股份註銷以後發利號生理盈虧不干退股人葉振音記蔡咸亨記許望及記等之事如承頂發利號生理張明心記鄧山來記俞騰海記張如鋘記日後與人來往賬目及揭借匯對等項無論多寡惟向承手人是問與退股人無涉[illegible]此聲明以免後論

大清光緒二十年十二月十二日

承頂　發利號人　張明心記　鄧山來記　俞騰海記　張如鋘記

退股　蔡咸亨記　葉振音記　許望及記　仝啟

大英一千八百九十五年正月七號

招請工件　○啟者茲本行欲用管理機房之華人一名其人務須能識中西文字兼能書[illegible]方為合用如任此役須其貿人[illegible]保三千元之額又僱請華人二名以為西字書記其人所書西字必須快捷清楚方能合用倘其人略諳算法則更為佳妙[illegible]君有欲承斯乏者可親到本行面商便得特此佈告

大英一千八百九十五年正月七號　玉哲士庫隔鄰牙濟下力山打公司謹啟

傳換部照　○照得本局自南來勸辦蘇浙順直山東等省賑捐以來今已五年所有請獎各照均分別先後挨名逐一換領毫無錯訛遠近週知今又奉總局憲須到各項部照[illegible]特將各姓名登入告白爾捐生等務各按照名次赴局請領可也刻值臘冬之際災民待賑甚殷有志顯揚者務祈踴躍以拯災黎而培福田特此佈聞

許德先　黃典章　黃宗周　陳哲章　王紹經　王璽　陳爾業　俞耿光　劉禮儀　湯澤春　王子輝　符禮庭　符賛軒　林天德　符榮光　陳汝和　王日昇　馮兆嵩　王其業　黃家珪　王熙光　王憲堯　譚學元　王瑞岡　李仙濃　李龍泉　陳典五　許詩風　黃瑞雲　符秉庭　賴冠崑　黃鳳鶯　李芳圃　符爵卿　符聯輝

大清光緒二十年十二月初十日　綜理南洋新嘉坡等處勸辦順直山東江蘇[illegible]捐委員謝謙謹啟

工部局告白　○特此通知本坡諸業主一體知悉凡諸業主所有厝宇計至西去年利遲末月三十一號止以上大閏月即下半年內其屋無人租賃而應將其所繳門稅交回者須於西本月二十五號即華本月二十日以前具稟前來領取倘於十五號以後不具稟前來者則各局[illegible]實無權可以撥還此項至該稟之格式現經印便凡有需用可至本局司理人處取討便得　再者凡有一切[illegible]及各料音前馬及車等應還西本歲上半年之各稅即至閏月三十號止又本年第一季之水稅至嗎只月三十一號止在均各屆期以上各稅均當自到本局清償而本局並不自向外面收取該各稅若不於西本月內到來繳納則本局當出字往討而該備稅人更當照備該出字之費先此通知各宜自誤此佈

大清光緒二十年十二月初十日　大英一千八百九拾五年正月五號　工部局司理人波[illegible]士奉命謹啟

福裕棧客寓告白　○敬啟者本棧向設在實叻坡直落阿逸街鴉片烟公司對面開張專為方便各州府客商往來行旅駐寓前包[illegible]輪船客[illegible]棧寓處房間寬廠清幽精雅棧伴[illegible]誠實可靠[illegible]送[illegible]能代勞安頓行李極意周旋茶水飯食[illegible]應允足備士商越府過洲自能保護如有本埠各州府俱有聯合客棧若至其處便能通融[illegible]叶[illegible]此佈聞

大清光緒二十年拾二月初五日　福裕棧客寓告白

卜

LITTLE'S ORIENTAL BALM.

理直監製

東方靈驗藥水

理直和洲因直挽藥油可治風濕凡有背肉疼痛手足不仁氣喘燥喉筋痛頭痛久嗽氣痛等症及痔瘡試問如何治法嘗有數千人猶患此症各所用藥無甚多非徒無益且反增劇不禁大聲疾呼曰嗟乎天 豈無一藥能治少病者半熟思審處都因誤服他藥以致病勢日深惟用此藥油則雖至危極重之症無有不驗者蓋有起死回生之力醫者所不能治而此藥獨能見功所以爲妙也每樽價銀五角其零沽另詳[illegible]嶼代理、冥功父藥房香港屈臣氏大藥房各西藥房其餘均有寄售 光顧者請移玉趾該將醫愈氣喘之症具拜病人圖式經驗實詞附列於左以見此藥之佳非自爲誇獎也蓋氣喘爲苦人所難忍然此藥可能立刻見功縱使氣息將絕亦能轉危爲安且能穩睡永無再發之處倘不速效可再將藥服去喚之則應驗如神矣試觀慧巴詩勿若之實詞曰 拙荆患氣喘之症十餘年醫治不應蓄症最爲重人所未有也時在床第呻吟氣逆而喘或一點鐘或全夜不能安枕竊自懼其病入膏肓難以久存人世此藥依法調治一月便愈有患此病者請嘗試之使知余之所好非阿也甲午九月初五日 慧巴詩育敬誌不能待至天明調用也

新印電報冊發兌 ○敬者本館所印電報冊乃精心結構而成更復細心核對號碼無訛是以印成之後即已四處風行莫不喜[illegible]爭先未幾即經售罄而來問者仍復源源不絕茲本館更不惜工費將此電冊重加編定所有號碼眉目尤爲清楚可謂毫髮之間亦無遺憾洵稱全美現此電冊經已告成惟所印無多欲購者尚祈從速 惠臨爲盼特此佈告

本館謹啟

H. E. HOLTY.

MEDAN,

DELI.

代理訟務

敬者余素習西律故於訟詞案牘無不會貫其通學繼申韓頗堪自信茲乃將其學出而問世因年日程及龍葛吨方與人代辦訟務並債務等事莫不雌然清理倘新嘉坡檳榔嶼蔴六甲各處仕商等如在以上所列兩埠有被人拖欠眼目及轉轆木清特數可照以上所列西國字樣書函列單直達余知自能代向該處公堂控追償欵務必令其清償至若酬余費用祗於討還債項之費抽出十分之一以作謝儀惟於堂費則不在其內然堂費亦屬無幾諒諸凡君亦弗靳也倘蒙君有涉此等訟務者尚期關注余必竭忠代理斷不負所託之微忱也此佈

大英一千八百九十四年七月三號 大清光緒二十年六月初一日 廈芝伊何丑知謹啟

鄭其照華英書籍地圖發售 ○啟者鄭蓉階司馬其照粵東人也學林文學俱精深中外士人久爲欽仰故屢爲國家信任厥功偉於乾坤現有所著華英書籍地圖寄交本館發售茲將各書目列登如左 華英字典集成每部銀五元五角 英文成語字典集成每部銀六[illegible]斷寶每部銀二元 英語彙腋初集每部銀一元五角 英語彙腋二集每部銀二元 英學初階每部銀六角 鑄銅板地球五大洲全圖每幅銀一元 此各書統華英之文字譯中外之要務書中發明妙蘊舉筆難宣書中指示捷途如師對語誠爲度世金針尋常寶筏不愧而爲百世師也業於銅板刷印出售莫不盛行華英各國中西人士莫不爭先快覩稱爲有用之書亦皆領有英京各國牌照無論中外人士翻刻必加窮究此佈

大清光緒二十年十一月初三日 香港中環文裕堂 上海拋球場華彰號 舊金山華永豐號 星嘉坡[illegible]木街南興隆號啟

於邑士蔑創製新欵奇燈發售 ○敬者茲有於邑士蔑新欵奇燈係由歐洲格致之士近日精思新法創製而成用以配於煤氣燈之上甚爲靈妙且其製甚爲靈便無論何項煤氣火無不可以配合而成且其功用甚多茲特約開如左

凡點煤火一盞配此燈則更勝於電燈甚遠

總用此燈之費較於電燈可省六分之五

即較諸平日所用煤氣燈其費用亦節省一半

其光亮則逾煤氣燈一倍

燈之熱氣較於煤燈少有十分之七

火光甚定並無搖動之虞

無烟煤之垢

無臭惡之氣

其火雖光可以耐看並無眯目

會[illegible]各邑[illegible]新嘉坡西人公塾 香港上海新建銀行 新嘉坡義勇會堂以及各處均有用[illegible]妙

[illegible]勿[illegible]行代理佈羅[illegible]來[illegible]行亦有代爲發賣特此佈 [illegible] 大英一千八百九十[illegible]三號 [illegible]敬[illegible]

三品出售

啓者本行特辦歐洲著名[illegible]洋酒來叻發售
其酒係白[illegible]式[illegible]有年佳[illegible] 請君與不
相其香[illegible]者[illegible]本且三品酒
法式以圖[illegible] 請惠[illegible]
買本行白[illegible]三品[illegible]本[illegible]標之[illegible]
有小樽包[illegible]計舉字新鑒[illegible]也公司誌
始係僅若此字樣郎[illegible]假冒銷售細認清此佈
大英一千八百八十五年十二月十九號
明[illegible]也公司[illegible]

馳名鐵櫃發售

啓者[illegible]生之[illegible]所最要者[illegible]其大[illegible]必須有以善[illegible]始無意外
此本行[illegible]所以當 諸[illegible]之所共賞也故本行所賣之鐵櫃入巴[illegible]名於世
方一[illegible]而[illegible]則[illegible]名尤著至本行估賣此等鐵櫃已有三十年之久其製造
爲堅固保能避火且其[illegible]妙術非盜賊等所能開計其櫃全身均用鐵製成
並無[illegible]以木料且[illegible]白[illegible]至今[illegible]爲一[illegible]無
有優劣之分至於各[illegible]大小
不一而價值則約一百元至
四百元凡用之者可保其不
畏焚燒即火災亦無所損本
行之鐵櫃實爲[illegible]彼諸華商
所喜[illegible]而本行每年所沽亦殊不鮮茲特爲之縷佈俾
諸君有惠顧者新[illegible]即玉[illegible]選[illegible]爲[illegible]
大英一千八百八十九年十一月廿八號
明[illegible]也洋行謹啓

法國頂上蜂窩標萬齡[illegible]酒出售



BEEHIVE BRANDY

TO BE HAD OF ALL WINE MERCHANTS

謹啓者茲本公司親由法國督辦
頂上好萬齡[illegible]酒來叻發售其酒
清香濃郁醇厚異常飲之誠可令
人長血氣壯筋骨悅顏色妙矣無
窮今市上所有萬齡[illegible]酒無有能
出其右者誠佐[illegible]中妙品也至此
酒惟本公司一家沽出餘無別家
出售 [illegible]光[illegible]請細認蜂窩標
號爲記並細辨香味方不致誤價
甚相宜貨有[illegible]伶之[illegible]者祈早至
惠臨沽買是幸
大英一千八[illegible]八十八年六月二十號
大清光緒十[illegible]年[illegible]月十一日
明[illegible]也公司謹啓

烏密酒發賣



啓者本行向由英國督辦各
種美酒來叻發售久已遐邇
馳名茲復由英新辦到[illegible]
士斗雲字號之狗頭標烏[illegible]
酒到叻應沽此酒香美異常
不[illegible]飲之可口且能保養精
神[illegible]和血氣常飲令人不生
疾病誠酒國中上品也[illegible]
君光顧應細看以上所列之
狗頭標[illegible]不致誤且價甚相
宜[illegible] 諸君有欲點飲者請
至本行取用可也此佈
大英一千八百八十八年八
月十五號
明[illegible]也洋行謹啓

[illegible]酒發售

啓者茲本行由歐洲辦到上等[illegible]酒來叻發售其酒甚佳茲將[illegible]頭印
出 諸君光[illegible]祈爲細認免致有[illegible]有無恥之徒假冒本行鐵匙
標酒希[illegible]目魚混珠最[illegible]痛恨今本[illegible]再行[illegible]定於[illegible]梅木[illegible]內加鐵
烙鐵行形以示分別倘 君有知有人假冒到請本行標明即謝
紅銀二百大元經官訊定即能給發斷不食言再[illegible]酒 不能販往
加[illegible]吧 三[illegible] [illegible]里末 [illegible]加[illegible] [illegible] 日[illegible]等處
他各埠均能運往[illegible]此佈 [illegible]
大英一千八百九十三年五月廿六號
大清光緒十九年四月十一日
明[illegible]也洋行謹啓

KAISER BREWERY
TRADE MARK
PILSENER BEER
SOLE IMPORTERS
BECK & Co. BREMEN

Printed and Published by SEE EWE LAY, at the "LAT PAU" Press, No, 21, Malacca Street, Singapore.